

Instrucciones de uso originales – AREBOS Conservador de alimentos con termostato

AREBOS

Conservador de alimentos con termostato

AR-HE-EA28TW / AR-HE-EA28TR



Siga todas las precauciones de seguridad en este manual de usuario para garantizar un uso seguro.



Gracias por su confianza en AREBOS.

Tabla de contenidos

1. Seguridad	3
1.1 Explicación del símbolo.....	3
1.2 Instrucciones generales de seguridad.....	4
1.3 Descripción general del dispositivo	5
2. Procedimiento	6
2.1 Llevar el agua a ebullición.....	6
2.2 Protección contra sobrecalentamiento	6
2.3 Termostato	6
2.4 Despertar/hervir.....	6
2.5 Ejemplo de receta: mermelada de cereza	8
3. Limpieza y cuidado	9
3.1 Información general sobre la limpieza.....	9
3.2 Descalcificación del dispositivo.....	9
3.3 Almacenamiento	9
4. Datos técnicos	9
5. Solución de problemas.....	10
6. Eliminación respetuosa con el medio ambiente....	11
6.1 Eliminación y envasado	11
6.2 Eliminación de equipos de desecho.....	11
7. Revocación/Devolución	11
Declaración UE de conformidad	12

Gracias por comprar nuestro producto. Lea atentamente el manual de instrucciones antes de utilizar el producto por primera vez. Si deja el producto a terceros, este manual de operación también debe ser entregado. Guarde el manual de instrucciones para referencia posterior. Es posible que los dibujos de esta guía no coincidan con los objetos físicos. Por favor, consulte los objetos físicos.

1. Seguridad

1.1 Explicación del símbolo



Sobre la base de un marcado CE, se puede reconocer que un producto cumple con las disposiciones legales en las normas legales europeas y, por lo tanto, puede comercializarse dentro de la Comunidad Europea.



Este producto ha sido probado y certificado por SGS. El símbolo "GS" significa seguridad probada. Los productos marcados con esta marca cumplen con los requisitos de la Ley Alemana de Seguridad de Productos (ProdSG).



¡Este producto **No** debe eliminarse como residuo doméstico!



¡Advertencia! Superficie



¡Advertencia! No apto para lavavajillas

1.2 Instrucciones generales de seguridad

- Este dispositivo solo puede ser utilizado por niños de 8 años de edad en adelante, así como por personas con capacidades físicas, sensoriales y mentales reducidas o falta de experiencia y conocimiento, si han sido supervisados o instruidos en el uso seguro del dispositivo. El usuario debe ser consciente de los peligros resultantes. Los niños no pueden jugar con el dispositivo. Además, la limpieza y el mantenimiento de los niños por parte del usuario no deben llevarse a cabo sin supervisión.
- Los niños no reconocen los peligros que pueden surgir al manipular aparatos eléctricos. Por lo tanto, mantenga los aparatos eléctricos alejados de los niños o visítelos cuando los use. En cualquier caso, es necesaria una instrucción previa correspondiente.
- Antes de la puesta en marcha, verifique el dispositivo completo, incluidos los accesorios, en busca de defectos que puedan afectar la confiabilidad funcional del dispositivo.
- Revise los cables de conexión regularmente para detectar daños. En caso de daños, el dispositivo no debe ser utilizado.
- Tenga en cuenta que el dispositivo solo puede estar conectado a un enchufe doméstico instalado correctamente que corresponda a la información especificada en la placa tipo en el dispositivo.
- Antes de limpiar y si el dispositivo no se usa durante mucho tiempo, desenchufe el enchufe de alimentación.
- También desenchufe el dispositivo al desmontar o montar el dispositivo.
- No desenchufe el enchufe de alimentación del enchufe del cable de conexión; Para hacer esto, toque el enchufe de alimentación.
- Si el dispositivo se opera incorrectamente o se usa indebidamente, no se puede asumir ninguna responsabilidad por cualquier daño que pueda ocurrir.
- Utilice el dispositivo solo para el propósito previsto.
- El dispositivo está destinado exclusivamente para su uso en hogares, se excluye el uso comercial.
- Las reparaciones deben ser realizadas por un especialista, de lo contrario la garantía expira.

1.3 Descripción general del dispositivo



Parte	Designación
1	Encender/APAGAR
2	Lámpara piloto de calor
3	Lámpara piloto para mantenerse caliente
4	Dispositivo dosificador
5	Palanca del dispositivo dosificador
6	Temperaturador
7	Contenedor
8	Apretones
9	Cubrir
10	Mango de la cubierta
11	Botón RESET (en la parte inferior del dispositivo)

2. Procedimiento

2.1 Llevar el agua a ebullición

- Llene el recipiente con agua fría. El nivel máximo está marcado en el interior del contenedor: no llene el recipiente más de esta marca. Asegúrese de que la temperatura ambiente esté entre aproximadamente 10-38 grados centígrados y no tenga más del 90% de humedad.
- Conecte el dispositivo que corresponde a la placa de identificación. Coloque la tapa en el dispositivo. Encienda el dispositivo configurando el botón de encendido en "ON". Ahora los indicadores de la lámpara de calefacción se encienden. Establezca la temperatura deseada en el controlador de temperatura y el dispositivo comenzará a calentar el agua.
- Cuando se alcanza la temperatura deseada del agua, el termostato del automóvil apaga el elemento calefactor grande y el pequeño, lo que mantiene el agua caliente a la temperatura correcta. Si todavía hay alrededor de 3 tazas de líquido (aproximadamente 600 ml) en el recipiente, apague el dispositivo y desconéctelo del enchufe.

Tenga en cuenta:

- El grifo de salida debe estar cerrado.
- No llene el dispositivo más allá del nivel máximo marcado en el interior del recipiente.
- Se recomienda no usar el dispositivo si el nivel de líquido es demasiado bajo.
- No deje el líquido en el recipiente durante mucho tiempo.

2.2 Protección contra sobrecalentamiento

- Si hay muy poco contenido en la máquina expendedora, la protección térmica incorporada se activa y el dispositivo se apaga automáticamente tan pronto como se calienta demasiado. Si este es el caso, desenchufe el enchufe de alimentación y deje que el dispositivo se enfríe. Para volver a utilizar la máquina, vuelva a conectarla a la toma como de costumbre y enciéndala con el botón ON/OFF. Dado que la protección contra sobrecalentamiento desactiva el termostato, debe activarse manualmente de nuevo. Para hacer esto, presione el botón RESET en la parte inferior del dispositivo y luego establezca la temperatura deseada en el controlador de temperatura. El dispositivo ahora funciona perfectamente de nuevo.

2.3 Termostato

- El dispositivo está equipado con un termostato. El dispositivo se apaga tan pronto como ha alcanzado la temperatura establecida. La luz indicadora de mantener el calor continúa encendiéndose. Si la temperatura desciende, el dispositivo se calienta de nuevo a la temperatura establecida.

2.4 Despertar/hervir

- Llene la caldera con al menos 7 litros de agua. Coloque los frascos sellados llenos de frutas o verduras y bien sellados en el hervidor y coloque la tapa.
- Conexión del dispositivo
- Preseleccione la temperatura de acuerdo con la "mesa de despertador". La luz indicadora se enciende. El dispositivo comienza a calentarse.
- Después de despertarse, devuelva el controlador del termostato a la posición inicial y desenchufe el enchufe de alimentación. Retire las gafas (¡cuidado con las quemaduras!), colóquelas sobre un paño y cúbralas con otro paño. Si se utilizan grapas para fijar las tapas, déjelas en los vasos hasta que se enfríen por completo. Cuando se despierte las latas, colóquelas en agua fría.

- Las horas de despertar nunca deben ser socavadas; utilizar valores más altos en caso de duda.

Tenga en cuenta:

- El tiempo de ebullición solo comienza cuando se alcanza la temperatura preestablecida. Por favor, tenga esto en cuenta al establecer el tiempo de cocción.

Preparación del alimento:

- Lavar bien las frutas y verduras sin triturarlas y escurrirlas. Las judías verdes y los guisantes son más duraderos si se escaldan antes de hervir.

Preparación de gafas y cierres:

- Limpie los vasos, botellas, latas y cierres con agua de enjuague caliente, enjuague claramente y escurra en un paño limpio. Revise los recipientes para detectar residuos adheridos y daños.
- Deje los cierres en agua clara hasta su uso. No use anillos de goma y tapas de goma porosos, dañados y demasiado estirados.
- Llene los recipientes hasta 2 cm por debajo del borde. En el caso de los alimentos similares a las gachas (e.B. puré de manzana), deje 3-4 cm hasta el borde, para salchichas de todo tipo llene los recipientes solo 3/4. Cierre los recipientes herméticamente con tornillos, sujetadores de sujeción o abrazaderas.

Después de despertarse:

- La misma agua se puede utilizar para varias operaciones sucesivas de despertar. No ponga vasos fríos en agua caliente, sino que precaliente los vasos. No vacíe inmediatamente la máquina de alarma automática o la máquina expendedora de bebidas calientes por completo, pero siempre deje un poco de agua adentro para que se enfríe, de modo que el piso esté cubierto. Cierre los biberones inmediatamente después de completar el período de esterilización. Es útil etiquetar las gafas, latas por fecha y contenido. Almacenar conservado en un lugar seco, fresco y oscuro.

Consejos para despertarse y hervir:

- La limpieza durante la preparación es la máxima prioridad por razones de durabilidad. Las frutas y verduras deben ser de buena calidad.
- Al insertar los vasos, la temperatura del agua y del vidrio debe ser aproximadamente la misma. No coloque un paño entre el fondo de la caldera y los vasos. El vaso más alto debe estar rodeado de agua durante aproximadamente 3/4. En caso de ocupación doble, la ubicación más baja se inunda. Opere la máquina de alarma o la máquina de bebidas calientes solo con la tapa conectada.
- **Este dispositivo dispone de un práctico grifo de salida para eliminar líquidos finos (e.B vino caliente). Por lo tanto, este dispositivo también se puede utilizar como una máquina expendedora de bebidas calientes.**

Mesa de cocina:

Frutas, verduras, carnes	Controlador de termostato a grados Celsius
Albaricoques	80
Compota de manzanas	90
Peras	90
Fresas	80
Arándanos	85
Frambuesas	80
Grosellas	90
Mirabelles	80
Ciruelas/ciruelas	90
Duraznos	80
Renekloden	80
Cerezas agrias o dulces	80
Grosellas espinosas (inmaduras)	80
Coliflor	Cocinar
Frijoles	Cocinar
Guisantes	Cocinar
Pepinos	80
Colirrábano	Cocinar
Espárrago	Cocinar
Espinaca	Cocinar
Calabaza	90
Tomates (enteros)	90
Freír de una sola vez	100
Caldo	100
Goulash frito a través	100
Masa de salchicha de carne picada (cruda)	100

2.5 Ejemplo de receta: mermelada de cereza

• **Ingredientes:**

- 1 kg de cerezas
- 0,5 kg de azúcar gelificante (proporción 1:2)
- 1 chupito de zumo de limón

• **Preparación:**

- Reduzca a la mitad las cerezas lavadas y deshuesadas y póngalas en una cacerola, agregue el azúcar gelificante, haga un ligero puré de frutas y lleve a ebullición.
- Agregue una pizca de jugo de limón y continúe cocinando durante unos 3-5 minutos, revolviendo con más frecuencia.
- Colar la mezcla a través de un tamiz pequeño, verter inmediatamente en frascos y cerrar bien.

3. Limpieza y cuidado

3.1 Información general sobre la limpieza

- Desenchufe siempre antes de limpiar
- Deje que el dispositivo se enfríe completamente antes de limpiar.
- Limpie el fondo de la olla con un cepillo suave o un paño húmedo. Nunca use objetos puntiagudos o duros para no dañar la superficie.
- Limpie el estuche con un paño húmedo y suave. Luego frótelo con un paño seco.
- Nunca use esponjas rugosas o detergentes corrosivos y esponjas hechas de lana de acero u objetos metálicos para limpiar las partes internas y externas del dispositivo.

3.2 Descalcificación del dispositivo

- El agua dura puede causar la formación de precipitaciones dentro del recipiente y provocar daños en el dispositivo.
- La frecuencia de desincrustación depende del grado de dureza del agua y de la frecuencia de funcionamiento del dispositivo. Utilice solo agentes desincrustantes disponibles en general.
- Llene el recipiente con agua y la cantidad adecuada de agente desincrustante.
- Ahora la solución se hierve en el recipiente.
- El recipiente debe lavarse y hervirse dos veces con agua para eliminar todos los residuos del agente desincrustante.

3.3 Almacenamiento

- Antes de estacionar en el lugar de almacenamiento, siempre debe asegurarse de que el dispositivo esté desconectado de la toma de corriente y completamente enfriado.
- El dispositivo debe almacenarse en un lugar fresco, limpio y seco.

4. Datos técnicos

Modelo	AR-HE-EA28TW AR-HE-EA28TR
Número de fabricante	4260627420087 4260627428984
Logro	2500 W
Capacidad	28 litros
Dimensiones (LxWxH)	42,5 x 42,5 x 49 cm
Ajustes de temperatura	30 – 110 grados Celsius
Material	Acero inoxidable con acabado de pintura resistente a los arañazos
Voltaje	220 – 240 V/50 Hz
Configuración de tiempo	20-120 minutos
Peso	4,3 kg
Particularidades	Salida de agua para facilitar el vaciado, olla de enlatado e inserto de rejilla incluidos

5. Solución de problemas

Problema	Posibles causas	Solución
La máquina está conectada a la fuente de alimentación, pero la luz indicadora no está encendida.	El enchufe no está conectado correctamente a la fuente de alimentación. y/o La luz indicadora para el proceso de calentamiento está dañada.	Compruebe la conexión correcta. y/o póngase en contacto con el fabricante.
La máquina no se calienta, pero la luz indicadora para calentar se enciende.	El controlador de temperatura está dañado. y/o el elemento calefactor está dañado.	En ambos casos, póngase en contacto con el fabricante.

6. Eliminación respetuosa con el medio ambiente

Advertencia ¡Riesgo de asfixia! El material de embalaje es peligroso para los niños. Nunca deje que los niños jueguen con material de embalaje.

6.1 Eliminación y envasado

- El embalaje de su dispositivo está hecho de materiales necesarios para garantizar una protección efectiva durante el transporte. Estos materiales son totalmente reciclables y por lo tanto reducen el impacto ambiental. Deseche el embalaje en un contenedor para materiales reciclables.

6.2 Eliminación de equipos de desecho

- El equipo de desecho debe eliminarse de acuerdo con las directrices y regulaciones de la eliminación local de desechos. Póngase en contacto con su administración local a través de la dirección del centro de reciclaje más cercano y entregue su dispositivo allí.



El símbolo de la papelera tachada en un aparato eléctrico o electrónico ANTIGUO establece que no debe eliminarse en los residuos domésticos al final de su vida útil. Los puntos de recogida de residuos de aparatos eléctricos y electrónicos están disponibles en su área para devoluciones gratuitas. Puede obtener las direcciones de su ciudad o gobierno local. Puede informarse en nuestro sitio web www.arebos.de sobre otras opciones de devolución creadas por nosotros.



La recogida separada de RAEE tiene por objeto evitar la reutilización, el reciclado u otras formas de valorización de los RAEE, así como las consecuencias negativas de la eliminación sobre el medio ambiente y la salud humana.

Nuestro número de atención al cliente: Tel. +49 (0) 931 9080 3000
fax: +49 (0) 931 4523 2799 / e-mail: info@arebos.de

Dirección de la oficina: Canbolat Vertriebs GmbH • Gneisenaustraße 10-11 • 97074 Würzburg

La **dirección de devolución** se puede encontrar en el pie de imprenta:
<https://www.arebos.de/impressum/>

7. Revocación/Devolución

- Compruebe si el producto está dañado en el transporte. Informar de cualquier daño inmediatamente a la empresa de transporte con la que se entregó el producto.
- **Revocación / devolución:** Tenga en cuenta que solo se puede realizar un reembolso del monto total de la compra si los productos devueltos no se usan, son nuevos y están en su embalaje original.

Declaración UE de conformidad

Nosotros, el

Canbolat Vertriebs GmbH, Gneisenaustraße 10-11, 97074 Würzburg, Alemania

por la presente declaramos que los siguientes productos cumplen con los requisitos de salud y seguridad pertinentes y esenciales de las directivas de la UE debido a su diseño y diseño, así como en las versiones comercializadas por nosotros.

Nombre del producto: AREBOS Conservador de alimentos con termostato

Número de modelo: AR-HE-EA28TW / AR-HE-EA28TR

Número de artículo: 4260627420087 / 4260627428984

Si el dispositivo se modifica sin nuestro consentimiento, esta declaración de conformidad pierde su validez.

Directrices

Este dispositivo cumple con las siguientes directivas de la UE/CE:

2014/35/ Directiva de baja tensión de la UE

Directiva EMC 2014/30/ UE

2011/65/ y 2015/863/ Directiva RoHS de la UE

Fecha/Firma Fabricante/Lugar:

Würzburg, 11.02.2022



Firma:

Dipl.-Inform. (Univ.) Korhan Canbolat, Director General

Representante de estas instrucciones de uso/datos técnicos:

Dipl.-Inform. (Univ.) Korhan Canbolat, Director General

Dirección de la oficina:

Canbolat Vertriebs GmbH

Gneisenaustrasse 10-11

D-97074 Würzburg

La dirección de devolución se puede encontrar en el pie de imprenta:

<https://www.arebos.de/impressum/>

Número de identificación fiscal: DE 263752326

El tribunal de inscripción en el registro mercantil es Würzburg, HRB 10082

RAEE Reg. No. DE 61617071